

# НАСОКИ

## НАСОКИ НА ЕВРОПЕЙСКАТА ЦЕНТРАЛНА БАНКА

от 28 ноември 2013 година

за изменение на Насоки ЕЦБ/2008/5 относно управлението на чуждестранните резервни активи на Европейската централна банка от националните централни банки и правната документация за операции с такива активи

(ЕЦБ/2013/45)

(2014/114/ЕС)

УПРАВИТЕЛНИЯТ СЪВЕТ НА ЕВРОПЕЙСКАТА ЦЕНТРАЛНА БАНКА,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 127, параграф 2, трето тире от него,

като взе предвид член 3.1, трето тире и членове 12.1 и 30.6 от Устава на Европейската система на централните банки и на Европейската централна банка,

като има предвид, че:

- (1) Съгласно член 30.1 от Устава на Европейската система на централните банки и на Европейската централна банка (наричан по-долу „Устава на ЕСЦБ“), националните централни банки (НЦБ) на държавите членки, чиято парична единица е еврото (наричани по-долу „НЦБ от еврозоната“), предоставят на Европейската централна банка (ЕЦБ) чуждестранни резервни активи, като ЕЦБ е изцяло оправомощена да държи и управлява прехвърлените ѝ валутни резерви.
- (2) Съгласно членове 9.2 и 12.1 от Устава на ЕСЦБ, ЕЦБ може да управлява някои от дейностите си чрез НЦБ от еврозоната и да възлага на НЦБ изпълнението на някои свои операции. Поради това ЕЦБ счита, че НЦБ от еврозоната следва да управляват прехвърлените им валутни резерви в качеството им на нейни агенти.
- (3) В Насоки ЕЦБ/2008/5 от 20 юни 2008 г. относно управлението на чуждестранните резервни активи на Европейската централна банка от националните централни банки и правната документация за операции с такива активи <sup>(1)</sup> е установено, че всяка НЦБ от еврозоната може: а) да участва в оперативното управление на прехвърлените на ЕЦБ чуждестранни резервни активи; или б) да не участва в това управление или да го

осъществява съвместно с една или повече от останалите НЦБ от еврозоната. В Насоки ЕЦБ/2008/5 обаче не е изрично уредено, че НЦБ от еврозоната може да поиска от ЕЦБ или от една или повече от останалите НЦБ от еврозоната да поемат определени задачи от нейно име по отношение на това управление.

- (4) Поради това Насоки ЕЦБ/2008/5 следва да бъдат съответно изменени,

ПРИЕ НАСТОЯЩИТЕ НАСОКИ:

Член 1

### Изменение

Член 2, параграф 1 от Насоки ЕЦБ/2008/5 се заменя със следното:

„1. Всяка НЦБ от еврозоната има право да участва в оперативното управление на прехвърлените на ЕЦБ чуждестранни резервни активи. НЦБ от еврозоната може да реши: а) да не участва в това управление или б) да го осъществява съвместно с една или повече от останалите НЦБ от еврозоната. В случай че НЦБ от еврозоната реши да не участва в това управление, останалите НЦБ от еврозоната управляват активите, които иначе биха били управлявани от въпросната НЦБ от еврозоната. Възможно е да се отправи искане от НЦБ от еврозоната до ЕЦБ или до друга НЦБ от еврозоната да поемат определени задачи, като същевременно си запази други задачи, свързани с управлението на прехвърлените на ЕЦБ чуждестранни резервни активи. ЕЦБ и съответната НЦБ от еврозоната могат да се съгласят с такова искане или да го отхвърлят.“

Член 2

### Влизане в сила

Настоящите насоки влизат в сила на датата, на която НЦБ от еврозоната са били уведомени за тях.

<sup>(1)</sup> ОВ L 192, 19.7.2008 г., стр. 63.

Член 3

**Адресати**

Адресати на настоящите насоки са НЦБ от еврозоната.

Съставено във Франкфурт на Майн на 28 ноември 2013 година.

За Управителния съвет на ЕЦБ

Председател на ЕЦБ

Mario DRAGHI

---